

Radiateur en céramique
Radiador cerámico
Ceramic Heater



KPT-2000D 0605L
220-240V~ 50Hz 2000W

FR	<i>Notice d'utilisation</i> -----	1
ES	<i>Instrucciones de uso</i> -----	5
EN	<i>Operating Instructions</i> -----	9

KPT-2000D 0605L**Radiateur en céramique**

Lisez toujours attentivement la notice avant de monter et d'utiliser votre appareil et conservez-la pour vous y référer ultérieurement.

Consignes de sécurité pour tous les chauffages fixes

▲ Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.


Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

▲ Il convient de maintenir à distance les enfants de moins de 3 ans, à moins qu'ils ne soient sous une surveillance continue. Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans doivent uniquement mettre l'appareil en marche ou à l'arrêt, à condition que ce dernier ait été placé ou installé dans une position normale prévue et que ces enfants disposent d'une surveillance ou aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et en comprennent bien les dangers potentiels. Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans ne doivent ni brancher, ni régler ni nettoyer l'appareil, et ni réaliser l'entretien de l'utilisateur.

ATTENTION - Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et provoquer des brûlures. Il faut prêter une attention particulière en présence d'enfants et de personnes vulnérables.

▲ Si le câble d'alimentation du chauffage est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

▲ **ATTENTION** : Afin d'éviter tout danger dû au réarmement intempestif du coupe-circuit thermique, cet appareil ne doit pas être alimenté par l'intermédiaire d'un interrupteur externe, comme une minuterie ou être connecté à un circuit qui est régulièrement mis sous tension et hors tension par le fournisseur d'électricité.

- ▲ **MISE EN GARDE** : Pour éviter une surchauffe, ne pas couvrir l'appareil de chauffage. 
- ▲ L'appareil de chauffage ne doit pas être placé juste en dessous d'une prise de courant.
- ▲ Ne pas utiliser cet appareil de chauffage à proximité d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine.

INSTALLATION

Votre appareil doit être utilisé uniquement en position fixe et doit être installé à 1,8 m au moins au-dessus du sol (Respectez les règles d'installation données ci-dessous)

UTILISATION A L'INTERIEUR UNIQUEMENT

Choisissez un emplacement adéquat pour le chauffage, en prenant en compte les instructions de sécurité :

- Phase : Marron
- Neutre : Bleu

En cas de doute, demandez conseil à un électricien expérimenté.

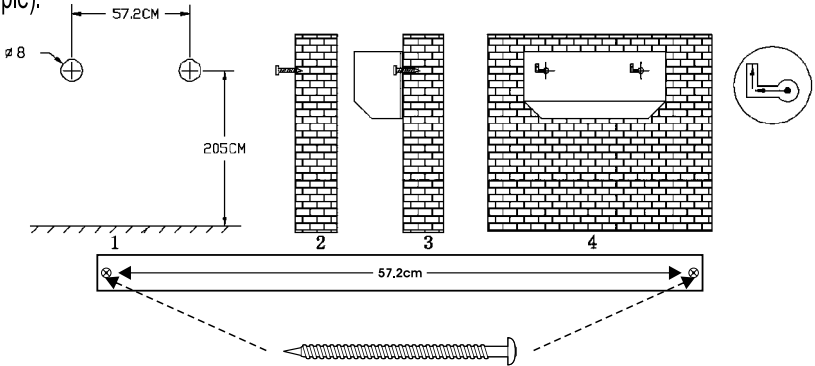
⇒ Un moyen de déconnexion du réseau d'alimentation ayant une distance d'ouverture des contacts de tous les pôles doit être prévu dans la canalisation fixe conformément aux règles d'installation.

Pour fixer votre chauffage au mur :

- Percez dans le mur deux trous aux emplacements indiqués par les fentes situées au dos du chauffage puis placez deux chevilles dans les trous.
- Fixez le chauffage au mur en insérant les deux vis dans les fentes au dos du chauffage puis en fixant les vis dans les chevilles.

Assurez-vous toujours de la stabilité du chauffage après avoir réalisé l'installation !

- Respectez une distance de sécurité minimale de 1m de chaque côté du chauffage (par rapport au mur, par exemple).



VEILLE / Ventilateur / 1000W / 2000W / Oscillation



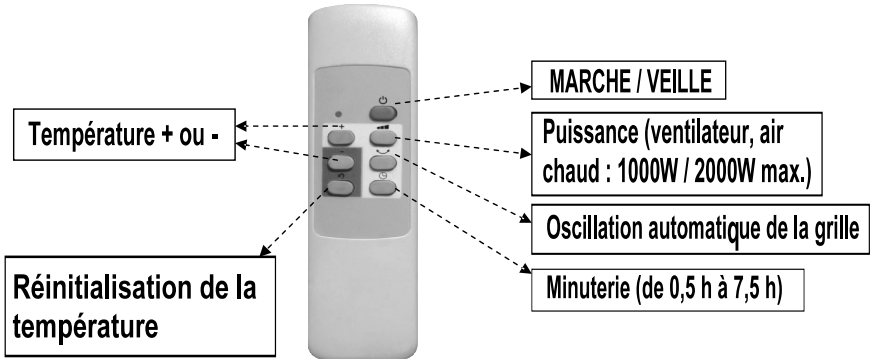
Minuterie (de 0,5 h à 7,5 h)



MARCHE / ARRET



Affichage



-Pour arrêter votre chauffage a tout moment, appuyez sur le bouton « F », l'élément chauffant s'arrête alors de fonctionner et le ventilateur se met en marche environ 30s pour permettre au chauffage de refroidir avant de s'arrêter définitivement.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Déconnectez du courant avant de nettoyer l'appareil.
- Pour éviter tout danger, nettoyez l'appareil uniquement avec un chiffon légèrement humidifié.
- Pour éviter tout risque de décharge électrique, nettoyez votre appareil avec un chiffon doux et sec pour le débarrasser de la poussière. Vous pouvez également utiliser un aspirateur pour nettoyer les ouvertures d'aération.
- Nettoyez régulièrement votre appareil.



Les déchets électriques ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers.

Veillez les recycler dans les centres appropriés. Contactez les autorités locales ou le détaillant pour toute question sur le recyclage.

KPT-2000D 0605L

220-240V~ 50Hz

2000W



KPT-2000D 0605L**Radiador cerámico**

Lea siempre atentamente estas instrucciones antes de montar y utilizar el aparato :
consérvelas para posteriores consultas.

Instrucciones de seguridad relativas a todos los aparatos de calefacción fijos

▲ Este aparato puede ser utilizado por niños que tengan un mínimo de 8 años y por personas con capacidad física, sensorial o mental reducida, o con falta de experiencia y saber, siempre que estén correctamente supervisados o que hayan recibido instrucciones relativas al uso con seguridad del aparato y si los riesgos a los que se exponen han sido debidamente asimilados. Los niños no deben jugar con el aparato.


La limpieza y el mantenimiento que incumben al usuario, no deben realizarlos niños sin supervisión

▲ Es preciso mantener a distancia los niños menores de 3 años, a no ser que estén vigilados continuamente. Los niños entre 3 y 8 años sólo pueden encender o apagar el aparato siempre que este último haya sido colocado o instalado en la posición normal prevista y que los mismos niños estén correctamente supervisados o que hayan recibido instrucciones relativas al uso con total seguridad del aparato y que se hayan enterado bien de los peligros potenciales. Los niños entre 3 y 8 años no deben conectar, regular o limpiar el aparato, tampoco pueden realizar el mantenimiento que incumbe al usuario.

ATENCIÓN – Algunas partes del producto pueden volverse muy calientes y ocasionar quemaduras. Preste una atención particular en presencia de niños o de personas vulnerables.

▲ Si el cable de alimentación del aparato de calefacción está dañado, deberá ser sustituido por el fabricante, por su servicio postventa o por cualquier persona con cualificación similar para evitar todo peligro.

▲ **CUIDADO:** Para evitar cualquier peligro debido al rearmado inoportuno del cortocircuito térmico, este aparato no debe ser alimentado a través de un interruptor externo, como un interruptor con temporizador, ni debe conectarse a un circuito que regularmente reciba bajadas y cortes de tensión por el suministrador de electricidad.

▲ **ADVERTENCIA:** Para evitar un posible recalentamiento, no cubra el aparato de calefacción. 

▲ El aparato de calefacción no debe colocarse directamente debajo de una toma de corriente.

▲ No utilice este aparato de calefacción en la proximidad inmediata de bañeras, duchas o piscinas.

INSTALACIÓN

Se debe utilizar este aparato únicamente en posición fija y se debe instalar a un mínimo de 1,8 m por encima del suelo. (Respete las reglas de instalación detalladas a continuación).

USO ÚNICAMENTE EN INTERIORES

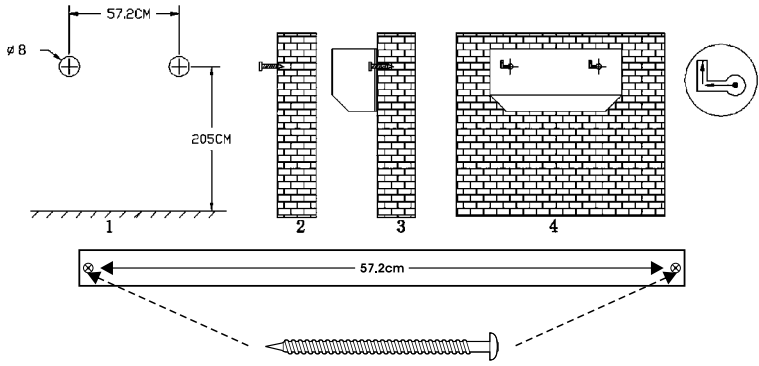
Elija un emplazamiento adecuado para la calefacción, tomando en cuenta las instrucciones de seguridad:

Para colgar la calefacción a la pared:

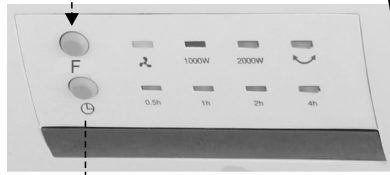
- Haga dos orificios en la pared en los emplazamientos indicados por las ranuras situadas en la parte trasera de la calefacción y a continuación ponga dos clavijas en los agujeros.
- Fije la calefacción a la pared insertando los dos tornillos en las ranuras de la parte trasera del aparato y luego fije los tornillos dentro de las clavijas.

¡Compruebe siempre la estabilidad de la calefacción después de haberla instalado!

• Respete siempre una distancia de seguridad mínima de 1m a cada lado del aparato (por ejemplo entre la calefacción y la pared).



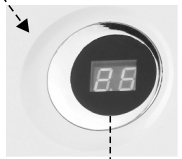
ESPERA / Ventilador / 1000W / 2000W / Oscilación



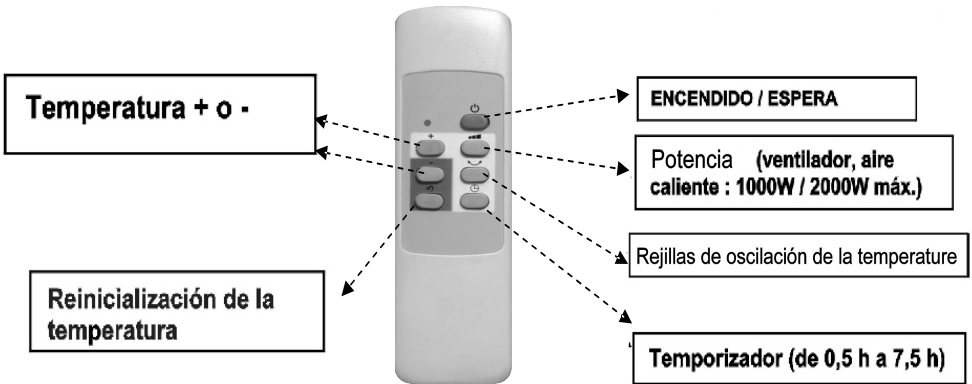
Temporizador (de 0,5 h a 7,5 h)



Marcha/Parada



Visualización



- Para detener la calefacción en cualquier momento, presione el botón « F », el elemento que calienta deja entonces de funcionar y el ventilador se pone en marcha unos 30s para dejar que enfríe la calefacción antes de detenerse definitivamente.

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

- Desenchufe siempre el aparato de la toma mural antes de limpiarlo.
- Para evitar todo peligro, limpie el aparato únicamente con un trapo ligeramente húmedo.
- Para evitar cualquier riesgo de descarga eléctrica, limpie el aparato con un trapo suave y seco para quitarle el polvo. También puede utilizar una aspiradora para limpiar los orificios de ventilación.
- Se debe limpiar el aparato con regularidad.



No se pueden mezclar los residuos eléctricos con los residuos domésticos. Acuda a los lugares adecuados para un correcto reciclaje. Póngase en contacto con las autoridades locales o el vendedor para cualquier consulta sobre reciclaje.

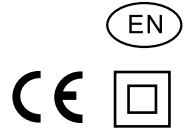
KPT-2000D 0605L

220-240V~ 50Hz

2000W



KPT-2000D 0605L



Ceramic Heater

Always read this instruction manual before installing or using your appliance and always keep for future reference.

Safety requirements for all fixed heaters

▲ This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.

▲ Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.

CAUTION — Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.

▲ If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

▲ **CAUTION:** In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cutout, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.

▲ **WARNING:** In order to avoid overheating, do not cover the heater.



▲ The heater must not be located immediately below a socket-outlet.

▲ Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.

INSTALLATION

Your appliance shall be used only in fixed position and shall be installed at least at 1.80m from the ground (Respect the installation rules given below)

INDOOR USE ONLY

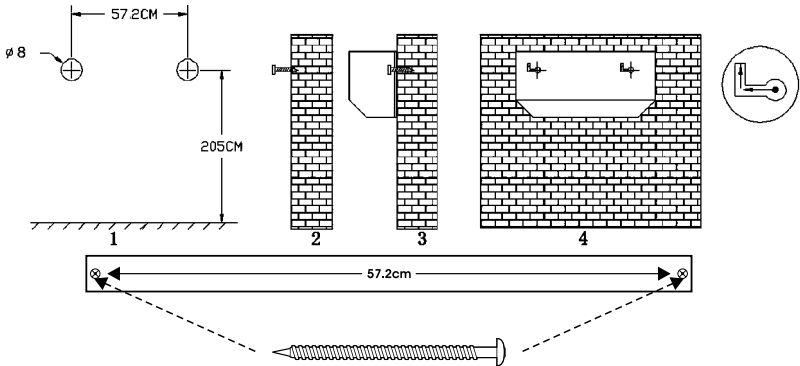
Choose a correct location for the heater in taking in account the safety instructions:

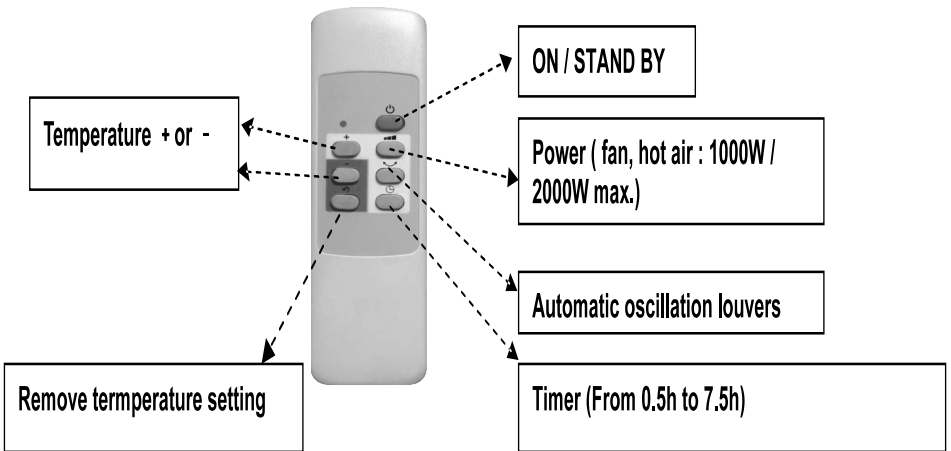
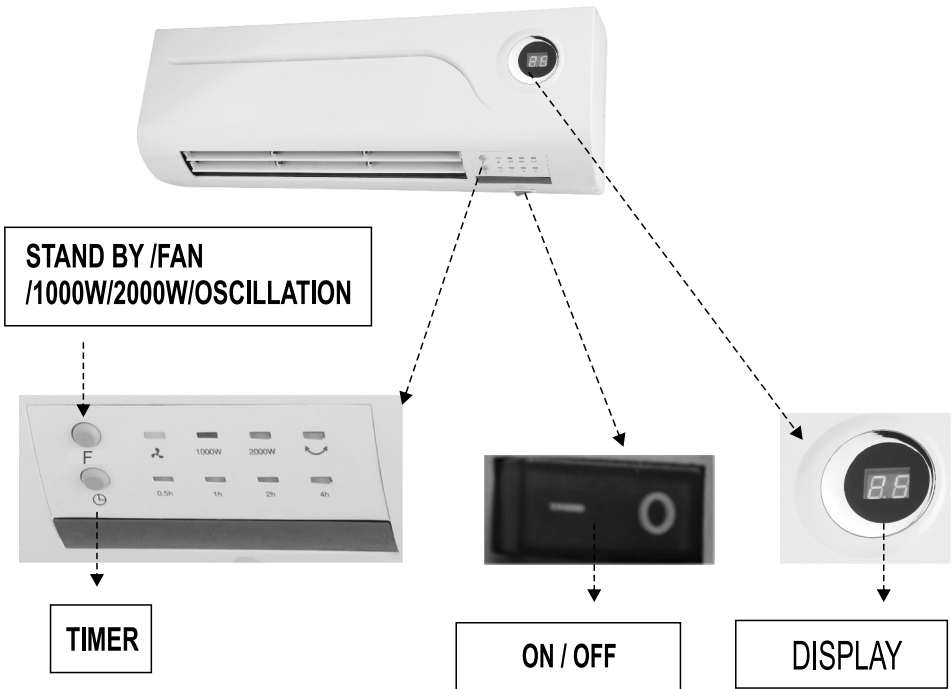
To hang you heater on the wall:

- Drill two holes at the level of the slots located at the back of the heater then put two pegs in the holes.
- Hang the heater to the wall by inserting the two screws into the slots of the back panel of the heater the fix the screws on the pegs.

Always be sure that the heater is correctly fixed and stable after performing the installation !

- Let a minimum safety distance of 1m between each side of the heater and any obstacle (walls for example)





- To turn off your heater anytime press the " F " Button, the heating element will stop and the fan will operate for approx. 30 seconds allowing your heater to cool down before switching off.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Always stop the appliance before cleaning it.
- In order to avoid any hazard, only clean the appliance with a dry rag lightly humidified.
- To avoid any electrical hazard, clean your appliance with a soft and clean rag to remove the dust. You can also use a vacuum cleaner to clean the air openings.
- Clean your appliance regularly.



Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authority or retailer for recycling advice.

KPT-2000D 0605L
220-240V~ 50Hz
2000W
